În cupele europene de volei (f)

DINAMO ȘI FARUL SUSȚIN MECIURILE RETUR

La sfîrșitul acestei săptămîni, echipele fruntașe ale voleiului nostru feminin susțin, pe teren propriu, partidele-retur din faza I a cupelor europene. Simbătă, de la ora 18, în sala Dinamo, este programată întîlnirea dintre campioana țării noastre, **Dinamo București**, și campioana Portugaliei, **Leixoes Porto** (în C.C.E.). Duminică, de la ora 11, la Constanța, **Farul** primește replica formației **Hapoel Kefar Saba** din Israel, în Cupa cupelor. Învingătoare și în meciurile-tur reprezentantele noastre sînt practic calificate în etapa următoare a competițiilor.

„CUPA MONDIALĂ"

TOKIO, 12 (Agerpres). În ziua a patra a „Cupei mondiale" la volei feminin, competiție ce se desfășoară în Japonia, au fost înregistrate următoarele rezultate : Japonia — Cuba 3—1 (13, —14, 6, 5), R. P. Chineză — Bulgaria 3—0 (6, 6, 3), S.U.A. — Brazilia 3—0 (4, 12, 10), U.R.S.S. — Coreea de Sud 3—0 (15, 6, 14).

În clasament conduc neînvinse echipele R. P. Chineze, Japoniei și S.U.A. cu cîte 8 puncte.

ACTUALITATEA LA TENIS

● În primele sferturi de finală ale competiției feminine internaționale de tenis „Cupa Federației", care-și dispută a 19-a ediție la Tokio, s-au înregistrat următoarele rezultate : Australia — Olanda 3—0 și Anglia — U.R.S.S. 2—1 (Wade — Salnikova 4—6, 6—7 ; Barker — Eliseenko 4—6, 6—4, 6—4 ; Wade, Barker — Cerneva, Zaițeva 6—3, 6—1). Celelalte două sferturi : S.U.A. — România și R.F.G. — Elveția se dispută vineri.

● Rezultate din turneul de la Londra : Lewis (Anglia) — Ilie Năstase 6—4, 6—1, Sandy Mayer (S.U.A.) — Oclepo (Italia) 6—3, 3—6, 6—1, Wilkinson (S.U.A.) — Borowiak (S.U.A.) 2—6, 6—3, 6—2, Connors (S.U.A.) — Gullikson (S.U.A.) 6—4, 6—2, Tanner (S.U.A.) — Mayotte (S.U.A.) 6—1, 6—4.

● O delegație de tineri tenismani români (formată din **Alice Dănilă, Ileana Trocan, Bogdan Toma, Emil Hnat, Dumitru Ciucă** și condusă de antrenorul Vasile Serester) a efectuat un turneu în R. P. Chineză, jucînd în orașele Beijing, Chengdu și Kuming împotriva unor reprezentative locale de juniori. Băieții noștri au cîștigat toate partidele de simplu, remarcîndu-se Toma și Hnat. Fetele au jucat mai slab, pierzînd mai multe meciuri.

ECHIPELE BULGARIEI PENTRU CAMPIONATELE MONDIALE DE GIMNASTICĂ

SOFIA, 12 (Agerpres). Federația de gimnastică a Bulgariei a definitivat loturile ce vor participa la campionatele mondiale, programate la Moscova între 23 și 29 noiembrie. Echipa masculină are în frunte pe cunoscutul campion **Stoian Delcev**, alături de care vor mai evolua **Valentin Kanev, Ianko Radancev, Trifon Trifonov, Dancio Iordanov** și **Ognian Banguiev.**

Din lotul feminin fac parte printre altele : **Galia Marinova, Silvia Topalova, Zoia Grancia-rova, Bojana Demireva, Iuliana Markova.**

Campionatele europene individuale de scrimă

SPADASINUL ION POPA A RATAT DE PUȚIN CALIFICAREA ÎN TURNEUL FINAL

FOGGIA, 12 (prin telefon). Proba feminină de floretă din cadrul primei ediții a Campionatelor europene individuale de scrimă s-a încheiat cu victoria **Giancarlei Sparacciari** (Italia). În asaltul decisiv, ea a întrecut-o pe compatrioata sa **Dorina Vaccarone** cu 8—4. În continuare, clasamentul turneului final arată astfel: **3. Hanisch (RFG), 4. Spapska (Polonia), 5. Kovacs (Ungaria), 6. Wyszoczanska (Polonia), 7. Bischoff (RFG), 8. Gaudin (Franța).**

În cea de a doua probă a competiției, cea rezervată spadasinilor (39 de concurenți), reprezentanții țării noastre au avut un debut promițător, trecînd cu bine de asalturile din primele două tururi preliminare. În turul III, însă, a rămas **Rudolf Szabo**, cu 2 victorii, ca și polonezul **Kronowski**, dar care a trecut mai departe datorită unui tușaveraj superior. În schimb, **Ion Popa** s-a aflat printre fruntașii acestui tur, cu 4 victorii, reușind să intre în eliminările directe.

Aici, **I. Popa** a înregistrat o frumoasă victorie la francezul **Lenglet**, cu 10—5. Mai avea nevoie de încă o victorie pentru a intra în turneul final de 8. Adversar i-a fost vest-germanul **I. Bormann.** Reprezentantul nostru, deși mult mai activ, n-a găsit întotdeauna soluții pentru a contracara acțiunile înșelătoare ale lui Bormann, astfel că n-a putut da decît 6 tușe, față de 10 ale adversarului său. Intrat în recalificări, I. Popa l-a întîlnit pe italianul **Mazzoni,** în compania căruia a făcut unul dintre cele mai frumoase asalturi. Mazzoni și-a apropriat victoria cu 10—8, intrînd în grupul celor 8 finaliști, din care mai fac parte, printre alții, francezul **Ribaud** și maghiarul **Kolcsonay.**

La ora transmisiei noastre, turneul final era în plină desfășurare.

Vineri, participanții la C.E. au zi liberă. Competiția se reia sîmbătă cu proba masculină de floretă (38 concurenți; printre aceștia. **Petru Kuki** și **George Oancea)** și se va încheia duminică cu proba de sabie (22 de trăgători), în care concurează și reprezentanții noștri **Ioan Pop** și **Alexandru Chiculiță.**

STEAUA — ÎNVINSĂ DE DEȚINĂTOAREA C. C. E., LA BASCHET, MACCABI TEL AVIV

Publicul numeros (care a umplut pînă la refuz sala Floreasca) a avut prilejul să urmărească o splendidă primă repriză a meciului dintre Steaua și Maccabi Tel Aviv, ultima echipă avînd în palmares două titluri de campioană a Europei (pe echipe de club), cucerite în anii 1977 și 1981. Desfășurat în cadrul grupei A a C.C.E., meciul a oferit în primele 20 de minute o dispută echilibrată, în cursul căreia baschetbaliștii de la Steaua s-au dovedit deseori egali valoroșilor lor parteneri de întrecere. Dealtfel, în min. 19 tabela de scor indica egalitate (38—38) și doar în ultimul minut al reprizei Maccabi a obținut un avans de șase puncte.

În repriza secundă, însă, oaspeții s-au impus cu autoritate, chiar după primele minute. **Williams, Silver** și **Perry** nu au mai putut fi împiedicați să acționeze sub panou, în atac ; în același timp, jucătorii de la Steaua nu au mai putut depăși masiva și atenta apărare a adversarilor, ale căror „capace" au sporit doza de teamă în aruncările la coș. Doar **Cernat, Opșitaru** și **Pîrșu** au mai făcut față întrecerii, ceilalți baschetbaliști de la Steaua neizbutind să aibă buna comportare din repriza I. Ca urmare, Maccabi s-a detașat repede (60—44 în min. 24) și a păstrat avansul pînă la fluierul final, cînd s-a consemnat scorul de 97—81 (46—40).

Au înscris : **Cernat** 25, **Opșitaru** 20, **Ermurache** 12, **Pîrșu** 8, **V. Ion** 8, **Căpușan** 4, **Oczelak** 2, **Zdrenghea** 2 (a mai jucat **Brănișteanu**) pentru Steaua, respectiv **Williams** 26, **Silver** 18, **Perry** 18, **Zimmermann** 13, **Lasof** 4, **Shatern** 2, **Aroesti** 3, **Berkovitz** 6, **Markovitz** 2. Au arbitrat bine **H. Topuzoglu** (Turcia) și **R. Petrovici** (Iugoslavia).

Dumitru STĂNCULESCU

„U" CLUJ-NAPOCA A PROMOVAT ÎN SFERTURI DE FINALĂ

(Urmare din pag. 1)

în apărare și, realizînd dese intercepții, s-au desprins chiar din primele minute.

Cele 176 puncte ale întîlnirii au fost înscrise de: **Bolovan** 22, **Pall** 16, **Prăzaru-Mate** 15, **Popa** 14, **Kirr** 8, **Anca** 12, **Mangu** 8, **Lukas** 6, **Schuste** 4, **Merca** 2 pentru învingătoare, respectiv **Ferris** 19, **Wynne** 12, **Fritch** 12, **French** 12, **Golomberska** 10, **Dennis** 2, **Williams** 2. Au arbitrat bine **M. Cziffra** (Ungaria) și **I. Savov** (Bulgaria).

Fotbal meridiane

SE APROPRIE „GONGUL FINAL" ÎN ZONA EUROPEANĂ A PRELIMINARIILOR C.M.

După meciurile disputate miercuri seara în preliminariile C.M., în zona europeană se apropie „gongul final" care va anunța echipele calificate pentru turneul din Spania-1982. Mai exact, pînă la sfîrșitul lunii vom cunoaște cele 13 reprezentative europene (la care se mai adaugă și **Spania**, calificată direct ca țară organizatoare) care vor lua startul la „Mundialul" spaniol. Pînă în prezent, **R. F. Germania, Austria, Belgia, Ungaria, Italia, Iugoslavia, Scoția** și **Polonia** sînt calificate sau virtual promovate. Prin urmare, opt reprezentative de pe continentul nostru și-au asigurat locurile la turneul final, iar celelalte cinci vor fi în curînd desemnate.

Desigur, în centrul atenției noastre se află ultimul joc din grupa a 4-a, cel dintre **Anglia** și **Ungaria,** de la **Londra** (18 noiembrie), în care gazdele pornesc favorite. Englezii au nevoie de un singur punct pentru a se califica ! În acest caz, avînd același număr de puncte cu reprezentativa țării noastre, britanicii beneficiază de un golaveraj superior datorită căruia vor ocupa locul secund în grupă. Un singur rezultat poate să ne avantajeze : **o victorie a echipei Ungariei, dornică — poate — să se revanșeze pentru înfrîngerea de la Budapesta și asupra ultimelor eșecuri suferite la Londra !**

După jocul egal (0—0) dintre **Bulgaria** și **Austria,** desfășurat la Sofia, austriecii ocupă locul al doilea în grupa 1 și sînt calificați. Iată clasamentul înaintea meciurilor R.F.G. — Bulgaria și R.F.G. — Albania.

1. R.F. GERMANIA	6	6	0	0	21- 3	12
2. Austria	8	5	1	2	16- 6	11
3. Bulgaria	7	4	1	2	11- 6	9
4. Albania	7	1	0	6	4-14	2
5. Finlanda	8	1	0	7	4-27	2

Meciul de la Jena, dintre **R. D. Germană** și **Malta** (5—1), a fost fără importanță în clasamentul grupei a 6-a, deoarece aici se califică o singură formație, și aceasta este deja cunoscută : **Polonia.** Interesant este însă faptul că după înfrîngerea nescontată a reprezentativei R. D. Germane, la Leipzig, în fața Poloniei, antrenorul **Georg Buschner** a demisionat și locul său a fost luat de **Bernd Stange,** dar, cum ar fi fost de așteptat, acesta nu a făcut modificări esențiale în selecționata țării sale. În partida cu Malta au apărut din nou „veteranii" **Steinbach, Streich, Rudwaleit, Schnuphase** s.a., alături de numai cîțiva tineri ca **Baum, Bielau** și **Krause.** Clasamentul grupei înaintea meciului Polonia — Malta (programat la 15 noiembrie) :

1. POLONIA	3	3	0	0 6—2 6
2. R.D.G.	4	2	0	2 9—6 4
3. Malta	3	0	0	3 2—9 0

Dacă în cele mai multe grupe situația calificatelor este lămurită, mai sînt cîteva, în care lupta rămîne deschisă. În grupa a 2-a, **Belgia** este calificată, dar pentru locul al doilea mai candidează încă **Olanda** și, îndeosebi, **Franța.** Francezii mai au de susținut două partide pe teren propriu, cu **Olanda** și **Cipru.** Dacă ei vor totaliza 3 puncte (joc egal cu olandezii și o victorie la scor cu Cipru), formația „cocoșului galic" va ocupa locul al doilea. În grupa a 3-a, după **U.R.S.S.,** pentru poziția a doua luptă selecționatele **Cehoslovaciei** și **Țării Galilor.** În grupa a 6-a, **Scoția** nu mai poate pierde primul loc, dar cine va fi a doua ? Probabil o altă echipă britanică, **Irlanda de Nord,** care mai are nevoie de două puncte în meciul cu Israel, pe teren propriu.

În fine, să mai consemnăm, că la puncte egale, locurile în clasament sînt decise de golaveraj. Dacă și diferența de goluri este identică — conform regulamentului F.I.F.A. — se vor desfășura meciuri de baraj.

Ion OCHSENFELD

REZULTATE, ȘTIRI

● În preliminariile C.M. la Tegucigalpa (zona Americii de Nord, Centrală și Caraibilor) : **Cuba — Salvador** 0—0 ; **Mexic — Haiti** 1—1.

● La Buenos Aires, în meci amical : **Argentina — Cehoslovacia** 1—1 (0—1). Oaspeții au deschis scorul în min. 14 prin Vale, iar gazdele au egalat în min. 71 prin Gallego. Din echipa Argentinei a lipsit din nou celebrul Maradona.

● În preliminariile C.E. (juniori II) : **Austria — Italia** 0—1.

● Guvernul portughez a decis interzicerea vînzării de băuturi alcoolice în incinta stadioanelor. Hotărîrea a fost luată în urma deselor incidente provocate în timpul desfășurării meciurilor de fotbal de către spectatorii care consumau băuturi spirtoase.

● Înaintea ultimei etape a campionatului U.R.S.S., în clasament conduce **Dinamo Kiev** cu 51 p (virtuală campioană), urmată de **Spartak Moscova** 46 p, **Dinamo Tbilisi** 40 p și **Torpedo Moscova** 38 p.

● A fost alcătuit lotul celor 22 de jucători unguri pentru meciul cu Anglia, între care **Meszaros, Martos, Balint, Rab, Toth, Kerekes, Müller, Nyilasi, Sallai, Fazekas, Törőcsik, Kiss.**

● Antrenorul echipei Braziliei, **Tele Santana,** se află în Europa pentru a urmări cîteva meciuri din preliminariile C.M.

Caleidoscop — GEMENII

În diferitele ramuri ale sportului s-au făcut remarcați, de-a lungul anilor, numeroși frați și numeroase surori, între care și destui... gemeni. Acestora din urmă le dedicăm rîndurile următoare ale caleidoscopului nostru...

★ În tenisul nostru au activat cu deosebit succes, cu ani în urmă, frații gemeni **Gheorghe** și **Marin Viziru,** de mai multe ori campioni ai țării (evident și la dublu !), componenți ai echipelor naționale de „Cupa Davis" în 1957, cu Austria, și 1959, cu Egipt, Noua Zeelandă și Franța. Un succes remarcabil al celor doi Viziru l-a constituit titlul de campioni mondiali universitari cucerit în 1951, la Berlin. În prezent, joacă, și încă bine, surorile **Lucia** și **Maria Romanov.**

★ Pînă mai deunăzi au evoluat în reprezentativa națională de hochei **Geza** și **Iuliu Szabo** din Miercurea Ciuc, atacanți percutanți și foarte rapizi. Împreună cu Ioan Ferenczi ! mai apoi cu Alexandru Kalamar, în centru, ei au alcătuit multă vreme prima linie de atac a echipei, creînd faze de mare spectacol hocheistic și înscriind numeroase goluri.

★ **Anton** și **Dumitru Munteanu** au evoluat în zeci de meciuri în campionatul de fotbal, fie sub culorile **Gloriei Bistrița,** fie sub cele ale echipelor **Steaua** București și **Petrolul** Ploiești. Asemănarea lor extraordinară a provocat multe întîmplări hazlii. Se spune, de pildă, că unul dintre ei, să zicem Anton, a intrat la un frizer în Constanța, căruia i s-a plîns că barba-i crește extraordinar de repede, că în numai cîteva minute ea ajunge o adevărată perie și că — într-un cuvînt — nimeni nu-l poate rade bine. Atins la amorul propriu, frizerul respectiv s-a străduit să-l radă perfect, dar.. să moară nu altceva cînd, după nici o oră, clientul său (în fapt, Dumitru) revenea cu o barbă, într-adevăr, ca o perie !...

★ Prin anii '50, un cuplu redutabil în tenisul de masă internațional era cel al surorilor **Diane** și **Rosalinde Rowe.** În afara valorii sportive evidente, dublul lor avea și marele avantaj că prima era stîngace, iar cealaltă juca cu mîna dreaptă. De aceea era, realmente, o problemă pentru adversare cum să se așeze la masa de joc, în funcție de acest amănunt, mai ales cînd nici nu știai care-i stîngacea și care-i dreptacea. Mai în glumă, mai în serios, cineva propusese ca, din... greșeală, una din ele să fie pătată — la încălzire — cu o picătură de cerneală !...

O situație identică, de data aceasta la tenisul mare, cu frații americani **Tim** (dreptaci) și **Tom** (stîngaci) **Gullikson.**

★ Probleme deosebite pentru adversari ridică și fotbaliștii de la PSV Eindhoven, celebrii internaționali olandezi **Willy** și **Rene Van de Kerkof,** unul mijlocaș, celălalt aripă, sportivi redutabili, excelenți tehnicieni, și fini tacticieni, care, nu o dată, și-au datorat reușitele în anumite momente ale jocului și marii lor asemănări.

★ La Jocurile Olimpice de la Moscova, spectatorii mai puțin avizați, aflați pe traseul cursei de 20 km marș, își vor fi frecat desigur ochii, măriți de surpriză, atunci cînd prin fața lor a trecut un concurent îmbrăcat în tricoul albastru al italienilor, pentru ca apoi imediat, ei să treacă din nou !... În fapt, era vorba de frații **Maurizio** și **Giorgio Damilano.** La Moscova, primul a devenit campion olimpic cu timpul de 1.23: 35,5, celălalt clasîndu-se al 11-lea cu 1.32: 26,2.

★ Trei perechi de gemeni în atletismul nostru, semifondiștii **Dan** și **Emil Grecescu, Olga** și **Sica West,** prima deținînd în ultimii doi ani titlul de campioană balcanică de juniori la cros, precum decatloniștii **Gheorghe** și **Adalbert Csegezi,** aceștia din urmă atleți activi prin anii '20. Se povestește de-o glumă a lor, aceea de a se fi înlocuit reciproc la un decatlon, în funcție de preferințele fiecăruia pentru o probă sau alta, fără ca cineva să fi observat substituirea !

„Îmi place în sport tocmai preaplinul forțelor care se revarsă".

HENRY DE MONTHERLANT
(scriitor francez, 1896—1972)

★ Doi maratoniști reputați în Japonia, frații **Shigeru** și **Takeshi Soh,** înregistrați cu rezultate de 2.10:40,0 și, respectiv, 2.12:03,0. La Fairlea, în statul american Virginia, la un maraton organizat special pentru barmani au participat recent și gemenii **Mike** și **Steve Shebby,** de 25 ani. În timp ce primul a obținut victoria, fratele său s-a clasat însă... ultimul, ceea ce a însemnat o notă distonantă în activitățile lor obișnuite, extrem de asemănătoare, ca trase la indigou !

★ Un caz cu totul neobișnuit, un adevărat fenomen, este cel al fraților vest-germani **Helmut** și **Erwin Kremers,** fotbaliști la Schalke 04 din Gelsenkirchen (primul a evoluat și la București în meciul cu Sportul studențesc, în 1976, în Cupa UEFA, 0—1). În ce constă fenomenul care depășește obișnuita sensibilitate a gemenilor la bucuriile și necazurile fiecăruia. Cînd Erwin și-a fracturat mîna, Helmut n-a mai putut juca acuzînd mari dureri la mîna dreaptă și tot așa atunci cînd unul fusese faultat grav celălalt a ieșit și el din joc fără să fi fost lovit. Iar în 1975, cînd Helmut a fost operat la un călcîi traumatizat, medicii l-au operat și pe Erwin, al cărui tendon achilian se umflase, din senin, și-i producea mari dureri !

TELEX ● TELEX

BASCHET ● Rezultate din competiția feminină „Cupa Ronchetti" : Lokomotiv Sofia — Appolon Salonic 91—45, Tungsram Budapesta — DBB Viena 108—30, MTK Budapesta — Slavia Sofia 79—69, Kralovopolska Brno — Muraltese Malta 98—20.

HOCHEI ● Meci amical la Berlin, R. D. Germană — Olanda 4—3 (2—2, 2—1, 0—0).

RUGBY ● Continuîndu-și turneul în Anglia, selecționata Australiei a jucat la Exeter cu combinata cluburilor Devon și Cornwall și a cîștigat cu 49—6 (31—6).

TENIS DE MASĂ ● Partide în cadrul „Cupei ligii europene" : Anglia — Iugoslavia 2—5, Franța — Polonia 2—5, Cehoslovacia — Suedia 4—3, R. F. Germania — Ungaria 3—1.

Redacția și administrația : cod 79778 București, str. V. Conta 16, ot. P.T.T.R. 1, tel. centrală 11.79.78 și 11.50.59 ; secția coresp. 11.51.89 ; interurban 437 ; telex 10 350 romsp. Tiparul I. P. „Informația" R. 1, 2, 3, 4 10363
Pentru străinătate : abonamente prin ILEXIM - departamentul export import presă, P.O. Box 136—137, telex 11 226, București, str. 13 Decembrie nr. 3.